

# ISAÍAS 6 vs 1

## ISAIAH 6 VS 1

Under king Uzziah, the kingdom of Judah reached its zenith of power and prestige since the days of Solomon. Next, Jotham reigned well 16 years. This chapter is called: The commission of Isaiah - during 3 more kings of Judah: Ahaz with his creepy wife Jezebel; Hezekiah - whose life ended under a cloud, having started out well, but offended God by thinking he could be king and offer sacred sacrifice to God, he ended a leper-king. It's interesting, his life was extended 15 years when his son was born; and Manasseh yet another evil king, is who had prophet Isaiah placed in a hollowed-out log and sawn in two.



Bajo el rey Uzías, el reino de Judá alcanzó su cenit de poder y prestigio desde los días de Salomón. A continuación, Jotham reinó bien 16 años. Este capítulo se llama: La comisión de Isaías - durante 3 reyes más de Judá: Acáz con su espeluznante esposa Jezabel; Ezequías - cuya vida terminó bajo una nube, habiendo comenzado bien, pero ofendió a Dios al pensar que podía ser rey y ofrecer sacrificio sagrado a Dios, terminó como un leproso-rey. Es interesante, su vida se extendió 15 años

cuando nació su hijo; y Manasés otro rey malvado, es quien hizo que el profeta Isaías se colocara en un tronco hueco y aserrado en dos.

<sup>1</sup> **In the year that king Uzziah died / 740 BC...**

**I saw the LORD sitting upon a throne, high and lifted up,**

**and his train filled the temple / whatever He was clothed in was beyond glorious.**

Why Isaiah was invited into the presence of the Eternal King, we are not told. Whatever Isaiah saw was spectacular, simply awesome! Beyond anything words could describe.

<sup>2</sup> **Above it stood the seraphim / around the throne were brilliant, burning agents of eternity: each had six wings; two covered his face, and two covered his feet, and with two he flew.**

<sup>3</sup> **And one called out to another, saying, Holy, Holy, Holy, is the LORD of hosts / 3 times Holy:**

**the whole earth is full of His glory / His glorious imprint is graciously and kindly left in every animate and inanimate thing created -- marvelous in design and complexity... made available for anyone to discover should they look.**

<sup>1</sup> **En el año en que murió el rey Uzías / 740ac....**

**Vi al SEÑOR sentado en un trono, alto y levantado,**

**y su tren llenó el templo / lo que fuera vestido fue más que glorioso.**

No se nos dice por qué Isaías fue invitado a la presencia del Rey Eterno. ¡Lo que Isaías vio fue espectacular, simplemente impresionante! Más allá de todo lo que las palabras podrían describir.

<sup>2</sup> **Por encima estaban los serafines / alrededor del trono eran brillantes, agentes ardientes de la eternidad; cada uno tiene seis alas dos se cubrieron la cara, y dos se cubrió los pies, y con dos voló.**

<sup>3</sup> **Y uno llamado a otro, diciendo: Santo, Santo, Santo, es el SEÑOR de los ejércitos / 3 veces Santo:**

**toda la tierra está llena de Su gloria / Su gloriosa huella se deja amable y amablemente en cada cosa animada e inanimada creada -- maravillosa en diseño y complejidad... disponible para que cualquiera los descubra en caso de que se vean.**

# ISAÍAS 6 vs 1

ISAIAH 6 VS 1

[www.ilibros.net/KJV-lite.html](http://www.ilibros.net/KJV-lite.html)

His glory was not confined to some little parcel of land in the middle east; rather from the rising of the sun to its setting... the LORD intended His Name be great in all the earth.

Su gloria no se limitó a alguna pequeña parcela de tierra en el Medio Oriente; más bien desde la salida del sol a su puesta... el Señor pretendía que Su Nombre fuera grande en toda la tierra.

**4 And the foundation of the threshold... trembled at the voice of him who called out, while the temple filled with smoke** / no one, not Isaiah... not the seraphim were permitted to view, or even out of perverse curiosity... sneak a peek of this moment of God's anger.

**4 Y la fundación del umbral... temblaba ante la voz del que llamaba, mientras que el templo se llenó de humo** / nadie, no Isaías... no a los serafines se les permitió ver, o incluso por curiosidad perversa... echar un vistazo a este momento de la ira de Dios.

**5 Then I said, Woe is me! for I am undone** / and what does that mean? Isaiah knew he was not holy. Isaiah learned the secret things belong to God alone. Notice, Isaiah's response. Notice that he didn't start singing: I am a friend of God. I'm so blessed, I'm so happy, I'm so lucky; cuz I know God loves meeeee!

**5 Entonces dije: ¡Ay de mí! porque estoy deshecho** / y ¿qué significa eso? Isaías sabía que no era santo. Isaías aprendió que las cosas secretas pertenecen únicamente a Dios. Fíjate, la respuesta de Isaías. Fíjate que él no empezó a cantar: soy amigo de Dios. Soy tan bendecido, estoy tan feliz, soy tan afortunada; ¡Sé que Dios meeeee ama!

On the contrary, Isaiah responded to the moment the very way Daniel and Ezekiel responded: falling down; speechless... incapable of even standing on their own two feet.

Por el contrario, Isaías respondió al momento de la misma manera en que Daniel y Ezequiel respondieron: cayendo; Mudo... incapaz de incluso de pie sobre sus propios pies.

Matthew Henry said: **I am a gone man!** What the prophet reflected upon in himself terrified him.

Matthew Henry dijo: **¡Soy un hombre perdido!** Lo que el profeta reflexionó en sí mismo lo aterrorizó.

Once I remember Dr. Dallas Willard succinctly say, if God, who is so powerful, is anything like electricity, then He is dangerous. And we had better learn how to approach Him correctly.

Una vez yo recuerdo que Dr. Dallas Willard dice sucinto, si Dios, que es tan poderoso, es algo así como la electricidad, entonces Él es peligroso. Y será mejor que aprendamos a acercarnos correcto a Él.

After all, we easily speak the language of an unclean heart; evil behavior which corrupts good manners, leading to our destruction.

Después de todo, hablamos fácilmente el idioma de un corazón impuro; comportamiento maligno que corrompe los buenos modales, lo que lleva a nuestra destrucción.

**Woe is me!** / how terrifying it is for me... **I am undone, because I am a man of unclean lips,**

**¡Ay de mí!** / lo aterrador que es para mí... **estoy deshecho, porque siendo hombre de labios sucios,**

**and I dwell in the midst of a people of unclean lips: for my eyes have seen the King, the LORD of hosts**

**y me detengo en medio de un pueblo de labios sucios: porque mis ojos han visto al Rey, el Señor de los ejércitos**

# ISAÍAS 6 vs 1

ISAIAH 6 VS 1

[www.ilibros.net/KJV-lite.html](http://www.ilibros.net/KJV-lite.html)

/ isn't it interesting how we all would like to say that **we have seen the King, high and lifted up...** but are we ready for what that would imply?

Those are fittest to be employed by God who are lowly in their own eyes...

and are made deeply sensible of their own weakness and unworthiness – Matthew Henry.

**6 Then flew one of the seraphim to me, having a live coal in his hand, which he had taken with the tongs from off the altar** / undoubtedly at the command of the Eternal God:

**7 and he laid it upon my mouth, and said, Lo, this has touched your lips; and your iniquity is taken away, and your sin is forgiven.**

**8 Also I heard the voice of the LORD, saying, Who will I send, and who will go for Us?** / Wow! The LORD certainly moves fast, doesn't He? Notice, in this audience of one... no committee meeting is called to adjudicate proper credentials; no colloquy called to assemble.

**Then I said** / Isaiah speaks up. I remember when Dr. Gene Scott taught one Sunday on Matthew 21:31; he asked a question which included a show of hands: and to his question he said "raise your hand". Well, 3 of us scattered across the congregation did. Then he said to the rest, "Nobody else raise your hand now... but those who did... keep your hands in the air, because I want to see who you are..."

**Then I said, Here am I; send me.**

Then and there having heard Isaiah's response, God took him at his word and sent him on a strange errand.

**9 He said, Go and tell this people, You indeed hear, but do not understand; you indeed see, but do not perceive.**

/ no es interesante cómo nos gustaría a todos decir **que hemos visto al Rey, alto y levantado...** pero estamos listos para lo que eso implicaría?

Esos son más aptos para ser empleados por Dios que son humildes en sus propios ojos...

y se hacen a fondo sensatos de su propia debilidad e indignidad – Matthew Henry.

**6 Entonces me voló uno de los serafines, con un carbón vivo en la mano, que había tomado con las pinzas del altar** / sin duda por orden del Dios Eterno:

**7 y lo puso sobre mi boca, y dijo: He aquí, esto ha tocado tus labios; y tu iniquidad es quitada, y tu pecado es perdonado.**

**8 También escuché la voz del SEÑOR, diciendo: ¿A quién enviaré y quién irá por nosotros?** / ¡WOW! El SEÑOR, por cierto, se mueve rápido, ¿no? Fíjate, en esta audiencia de uno... ninguna reunión del comité está convocada para adjudicar las credenciales apropiadas; ningún coloquio llamado a ensamblar.

**Entonces dije** / Isaías habla. Yo recuerdo cuando Dr. Gene Scott enseñó un domingo el Mateo 21:31; hizo una pregunta que incluía una muestra de manos, y a su pregunta dijo "levanta la mano". Bueno, 3 de nosotros esparcidos por la congregación lo hicimos. Luego dijo al resto: "Nadie más levante la mano ahora... pero los que lo hicieron... mantener las manos en el aire, porque quiero ver quién eres..."

**Entonces dije: Aquí estoy yo; enviarme.**

Entonces y allí escuchar la respuesta de Isaías, Dios lo tomó en su palabra y lo envió en un extraño mandado.

**9 Dijo: Ve y dile a este pueblo: por cierto escuchas, pero no entiendes; de hecho ves, pero no percibes.**

# ISAÍAS 6 vs 1

ISAIAH 6 VS 1

[www.ilibros.net/KJV-lite.html](http://www.ilibros.net/KJV-lite.html)

**10 Make the heart of this people fat, and make their ears heavy, and shut their eyes; lest they see with their eyes, and hear with their ears, and understand with their heart,**

**and change, and be healed** / these artery-clogged fools will no longer see the danger they are in, nor the ruin that is approaching; nor the way of escape from it. Six times in the NT this verse is quoted in part or whole. So, we in the 21<sup>st</sup> century with all our privilege would be wise to pay sober attention to these lofty, weighty lessons taught long ago.

Isaiah is given the unenviable task to make impossible the recovery of these very stubborn people... by clogging their ability to reconsider their ways. This chapter is much like 2<sup>nd</sup> Thessalonians 2:10-12 when people who work their evil no longer want to hear the truth. For 2500 years, God Himself has given fair warning; but now He gives them a strong delusion and they will be damned. There will come a time on God's calendar that there is no sense in delaying the inevitable.

Psalm 14 and 53 both read: the fool has said in their heart... there is NO God.

They insist to work their will; they seek to destroy God's people who will not follow them; they have NO fear of God, yet they fear their own fears, and ultimately slip into their darkened superstitions and phobias... until the LORD tells them, **Your will be done**... and they are dismissed from His presence – to a terrible place that was not made for them, nor intended for them.

**11 Then said I, LORD, how long?**

**And He answered, until... the cities are wasted without inhabitants, and houses without man, and the land is utterly desolate,**

**12 And the LORD has removed men far away, and great abandonment is throughout the land**

**10 Embota el corazón de este pueblo, y haz que sus oídos sean pesados, y cierra los ojos; no sea que vean con los ojos, y escuchar con sus oídos, y entender con su corazón,**

**y cambiar, y ser curados** / estos tontos obstruidos de las arterias ya no verán el peligro en el que se encuentran, ni la ruina que se acerca; ni la forma de escapar de ella. Seis veces en el NT este verso se cita en parte o en su totalidad. Por lo tanto, nosotros en el siglo 21<sup>o</sup> con todo nuestro privilegio sería prudente prestar atención sobria a estas lecciones elevadas y pesadas que se enseñan hace mucho tiempo.

A Isaías se le da la tarea poco envidiable de hacer imposible la recuperación de estas personas muy obstinadas... obstruyendo su capacidad de reconsiderar sus caminos. Este capítulo es muy parecido a 2o Tesalonicenses 2:10-12 cuando gente que trabajan su mal ya no quieren escuchar la verdad. Durante 2500 años, Dios mismo ha dado una advertencia justa; pero ahora les da una fuerte ilusión y serán condenados. Llegará un momento en el calendario de Dios en el que no tiene sentido retrasar lo inevitable.

El Salmo 14 y 53 leyeron: el tonto ha dicho en su corazón... NO hay Dios.

Insisten en trabajar su voluntad; buscan destruir al pueblo de Dios que no los seguirá; no tienen miedo de Dios, sin embargo, temen sus propios temores, y finalmente se deslizan en sus supersticiones y fobias oscuras... hasta que El Señor les diga: **Tu voluntad será hecha**... y son despedidos de Su presencia – un lugar terrible que no fue hecho para ellos, ni destinado a ellos.

**11 Entonces dije: el SEÑOR, ¿cuánto tiempo?**

**Y respondió, hasta que... las ciudades se desperdician sin habitantes, y casas sin hombre, y la tierra es totalmente desolada,**

**12 Y el SEÑOR ha alejado a los hombres lejos, y el gran abandono está por toda la tierra**

# ISAÍAS 6 vs 1

ISAIAH 6 VS 1

[www.ilibros.net/KJV-lite.html](http://www.ilibros.net/KJV-lite.html)

/ so Isaiah will continue prophesying until Babylon comes and takes captive the **House of Judah** and particularly the citizens of Jerusalem.

/ así Isaías seguirá profetizando hasta que Babilonia venga y tome cautiva la **Casa de Judá** y particularmente los ciudadanos de Jerusalén.

**13 Yet a tenth part will be in it, and will return /** after 70 years in Babylon, only 10% of the Jewish people cared to return;

**13 Sin embargo, una décima parte estará en ella, y regresará /** después de 70 años en Babilonia, sólo el 10% del pueblo judío se preocupó por regresar;

the majority were satisfied with their new-found culture of Babylon,

la mayoría estaban satisfechos con su nueva cultura de Babilonia,

**and will be consumed...** like the tenth portion given in the Temple:

**y será consumido...** como la décima porción dada en el Templo:

**like a teil-tree, or an oak, whose stump remains when they cast their leaves /** especially during the winter season, when they appear barren and lifeless:

**como un teil-árbol, o un roble, cuyo bulto permanece cuando lanzan sus hojas /** en particular durante la temporada de invierno, cuando aparecen estériles y sin vida:

**so the holy seed is its stump /** so the faithful few... who continue to trust the LORD, no matter how small their number, they are assured that God's grace will reign even in the hearts of the remnant few... clearly Isaiah says,

**así que la semilla sagrada es su muñón /** por lo que los pocos fieles... que siguen confiando en El Señor, por pequeño que sea su número, están seguros de que la gracia de Dios reinará incluso en los corazones de los pocos remanentes... claro Isaías dice,

**God likes faithfulness: He is faithful; so you be faithful, too.**

**A Dios le gusta la fidelidad: es fiel; así que tú también seas fiel.**

---

Checar: nuestros hermanos y hermanas alrededor del mundo cantando alabanza a Dios:

**Con Jubilo**

The Songlist

**Yo Danzo Como David**

[Fibonacci en la naturaleza; El código de la vida](#)

**Dios de Maravillas**

**El planeta privilegiado – parte 1 de 6**

**Pruebas sobre Moisés en Egipto - Cruce del mar rojo**